













# ANUNCIOS BREVES DE "LA VOZ"

Hasta 15 palabras una peseta. Por cada palabra más, 0.10 pesetas. Por informar en la Administración se cobra 0.50 pesetas. El impuesto del timbre a cargo de los anunciantes, y en razón de 0.10 pesetas por anuncio.

Los anuncios favorecen la riqueza de un país, facilitando la compraventa de los artículos comerciales. Los países más prósperos son los que más invierten en publicidad. En este caso se encuentran los Estados Unidos e Inglaterra.

## ALQUILERES

SE ALQUILA amplio y hermoso local, propio para garage o almacenes, en Paulino Caballero 4. Informes Portera.

## MAQUINAS

SE NECESITA sirvienta formal, con buenos informes, será bien retribuida. Informarán: Navarria, 37, primero, derecha.

DEBERO 20 años práctica en tueste de café, velas a rueda, azucarillo, Chocolates, Fideos, Pasta Sopa, desea colocación. Informes Admón.

SE OFRECEN un panadero bien puesto en el oficio y chófer 23 años de edad. Para informes al Corresponsal Puento de la Reina.

MUJER se ofrece para poca familia. Informes: Viuda de Lgrente, Panadería, Tafalla.

SE OFRECEN albañil para toda clase de trabajo, lo mismo para Pamplona que para fuera. Dirigirse a Bienvenido Martínez, Tejería 17, cuarto, dcha.

PASTOR: Se necesita uno de buenas referencias, con familia. Informes: Cruz Senosiain, Obanos.

## MODISTAS

MODISTA con mucha práctica. Se ofrece para confeccionar vestidos de señora y trapecitos de niño. Trabaja en su casa o a domicilio. Curia 23, segundo.

## VENTAS

SE VENDE yegua, para informes: Tejería, 12.

"FORD" conducción interior, cinco plazas, en perfecto estado, se vende. Dirigirse a Jesús Martínez, Pamplona.

ESTUPENDO perro sabueso, caza admirablemente, vende José Oneca, en Villanueva, Aezcoa.

SE VENDE carpintería usada en buen estado, Asurmendi y Compañía, San Francisco 8, tercero.

SE DESEA vender sin intervención de Agentes, dos casas en Pamplona que producen el 7 por 100 libre, una de reconstrucción reciente en calle céntrica, su precio 80.000 pesetas; y la otra en calle Jarauta, 38.000. Informes en Administración.

OCASION panaderos: Se vende panadería completa, estado nueva, o traspasa por no poderla atender su dueño. Enrique Goicoechea, El Villar de Alava.

OCASION: Magnifico aparato radio, seminuevo, completo, toda prueba, conectado a la red, y algunos discos usados, todo a mitad su precio. Carmen, 25, cuarto. I. A.

VENDEMOS Universal, cuarenta cuchillas, sierras circulares, utensilios. Armazón madera, motor coplado, bancos carpintero, armarios, cocina; baratos. Aguerri y Cia. Javier, 2, interior. Pamplona.

PIANO en estado seminuevo, vendo en buen precio o cambio por harmonium pequeño. Dirigirse A. Azpilicueta, Villatuerta.

CALZADOS: Preciosos modelos y calidad garantizada, a precios de ocasión. Pañería Iruña, calle Zapatería 15.

HERMOSA máquina de coser, se dará barata. Jarauta, 3, Panadería.

HUERTA en el camino de Abejeras con almacenes, agua corriente y árboles frutales, dos robadas. Se cederá en buenas condiciones. Informes: Hotel Pirineos.

SE VENDEN en Arguedas 78 robadas de regadío, con facilidades de pago. Informes: Michelena y Basterra S. L., Mayor, 25, primero.

GANGAS: "Citroen" 5 H. P. "Donnet" conducción interior, 10 H. P. "Erskine" conducción interior. Todos ellos perfecto estado y en marcha. José Ubanell, Tafalla.

SE VENDEN chapas de 1.50 por 0.80 para cerrados, en la fábrica "Riegos Asfálticos", Estación Pamplona, Empalme del F. C. Plazaola.

MISAS camilla desde ocho pesetas, cajas brasero, tubos, patillillas, alambres y braseros. Mañueta, 13, tienda.

CHALET nuevo, dos pisos, todo piedra, para dos amplias familias, rentando actualmente 130 pesetas mensuales. Agua corriente — doméstico y riego —, luz eléctrica, huerta, todas comodidades, mismo límite segunda zona Ensanche, y cuatro robadas terreno primera, en 45.000 pesetas. Vendería solo terreno 16.000 pesetas.

Treinta postes (cerramientos), cemento armado, 2.40 largo; 3.50 uno. Perra joven, raza BROK (pastores), 25 pesetas. Informarán Administración.

SE VENDE una hermosa huerta con árboles frutales, con dos barracones, cuatro grifos de agua, a dos minutos de la capital, por ausencia. Informes: Jarauta 2, segundo, derecha.

SE VENDEN varias casas desde 11.000 hasta 500.000 pesetas. Informes: Jarauta 2, segundo, derecha.

"CITROEN" conducción interior, cuatro plazas. Informes: Pascual Iriarte. San Nicolás, 35 y 37, Tocinería.

OCASION: Se vende gabinete y comedor completos y dos camas inoxidable. Todo nuevo. Jarauta, 3, primero, centro.

SE VENDEN varias fincas de regadío en Puento de la Reina y casas; una casa en Estella y dos en Burlada. Informes Jarauta, 2, segundo, derecha.

VENDO casas en Pamplona y extramuros, con buena producción, desde 22.000 pesetas, hasta 300.000. Cándido Sainz, Zapatería 42, primero, dcha.

SE VENDE gramola seminueva, sonoridad perfecta y buena presentación, con treinta discos variables. Dirigirse a Anastasio Ayerbe. Irurzun, Navarra.

ABAJO la subsistencia. ¿Queréis comer pimientos buenos y baratos en el Nuevo Ensanche? Encontraréis en casa de Isidro, a 4.50 pesetas ciento para asados, y a 3.00 pesetas para vinagre. Docena a 0.40 y 0.60 pesetas. Iturralde y Sui, 8, tienda.

SE VENDE de ocasión, una moto con sidecar, "Harley" de 9 H. P., en condiciones de precios y calidad. Darán razón: Martín Extremera. Barrio La Rochapea.

VENDO camioneta "Fiat" 501, 10 H. P., propia reparto pan; un brabant n.º 1. Ajuria, seminuevo. Venta de Ucar.

BERIA, máquina de escribir, fabricación nacional. Taller de reparaciones, cintas y accesorios en general. A. Torro. Plaza de la Constitución 13-14, primero, Pamplona.

CASA y huerta-jardín, barrio de San Juan, se desea vender o alquilar. Informes: Bergamín, 7, tercero.

SE VENDE un hermoso toro suizo, de 30 meses, para semental. El interesado Martín Flores, en Arbizu, Navarra.

## VARIOS

### Automovilistas

Volcanización de cámaras, reparaciones de cubiertas y recauchutados. Talleres Vulcan. Paulino Gabañero 16

PREPARACION mercantil a muy corto número de alumnos. Cálculos, Contabilidad, Documentación Archivo, etc. Ciudadela, 13, segundo.

CAMBIO coche "Citroen" 4 asientos, 10 H. P., p. orcamioneta rápida 1.000 kilos. Hijos de Francisco Astia, Maquinaria agrícola, barrio de San Juan.

GANGA: Marcel o al agua con el corte de pelo, 1 peseta, estos trabajos por dos oficiales. Ider por el maestro, Marcel o al agua, 1.50. Corte de pelo 0.50. Se dan lecciones de todas clases de ondulaciones. Zapatería, 7.

# TOS BRONQUITIS JARABE FAMEL ENFERMEDADES PECHO



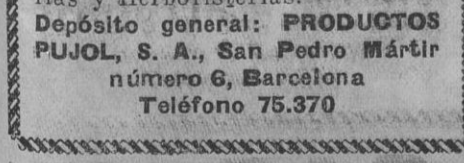
Lo más nuevo en COSAS Precios económicos Fanny San Nicolás, 2

Carbones Gastaminza Esta casa suministra siempre los mejores carbones que existen por el mundo. Almacenes y despacho: Avenida de Carlos III, 15 bis. Teléfono 2367

The y Elixir Pujol Es el purgante ideal, el más tivo contra las enfermedades incómodas, eficaz y seguro preveniéndose, como son: gástrica, tífus, gripe, etc. Fíjese antes de adquirir el preparado de si lleva el nombre PUJOL, para no ser engañado. De venta Farmacias, Droguerías y Herboristerías. Depósito general: PRODUCTOS PUJOL, S. A., San Pedro Mártir número 6, Barcelona. Teléfono 75.370

HABAS Legítimas de Agua-Dulce y Tarraconesas. Guisantes para Grano y Come Todo. Semilla de Cebolla Blanca y Roja y la llamada Valenciana en Exportación. Para pedidos dirigirse a Vicente Nitol, Rochapea 39, bis. Pamplona. Teléfono 2287

AUTOMOVILISTAS Esta es la marca de garantía para recauchutar sus cubiertas



VICTORIA Rendimiento, Presentación, Economía. Soliciten ofertas al Concesionario exclusivo, JOSÉ UBANELL-Tafalla.

MUEBLES Gran surtido en Comedores, Gabinetes, Sillerías de Médula, Junco y Mimbres EXPOSICION PERMANENTE Vidrios, Metales, Material eléctrico Mauricio Embert, Zapatería, 37, 39, 41, 48

Compañía Trasatlántica VAPORES CORREOS ESPAÑOLES - PROXIMAS SALIDAS Línea de Cuba-Méjico Línea de Brasil-Plata 18 Noviembre, vapor «Habana» 18 Dibre, vapor «Cristóbal Colón» Línea de Cuba-New-York 7 Noviembre, vapor «M. de Comillas» 7 Diciembre, vapor «Manuel Arnau» Representante para Navarra: Luis Revestido Sagardoy Sarriena, 24-Tel. 2272 PAMPLONA

MUEBLES Elósegui ECONOMICOS Y DE LUJO Almacenes: San Antón, 19 Fábrica: Navas de Tolosa, 87

Leña de Haya y roble En el aserradero de Zubiri, situado al pie de la carretera, puede adquirirse leña de haya y roble en trozos manuales que no exceden de un metro de largo, para panadería e industrias, y también cortada expresamente para cocinas económicas y calefacción, puesta sobre camión en Zubiri, a domicilio o sobre vagón Pamplona. Existe balsa para camiones, donde pesar cómodamente la leña con exactitud. También vendemos leña en iguales condiciones, sobre vagón Olazagutia. Dirigirse a HIJOS DE VICTORIANO ECHAVARRI, OLAZAGUTIA, o a su Administrador, en ZUBIRI

Propaganda Comercial Anuncios en AUTOBUSES, VALLAS, PRENSA, REVISTAS, PAVIMENTO, ETC. Rótulos luminosos cubistas. DELEGACION EXCLUSIVA DE La Voz de Navarra Oficinas: S. Nicolás, 1-1.

ESTUFAS DE CALIDAD Con un 20 por ciento más de calorías que las del modelo 1927, siendo de las mismas dimensiones. ÉXITO CONCLUYENTE Y DEFINITIVO! Calefacción por catalización. Pater y S. 96.544 y 105.878 Sin el más pequeño inconveniente

PREMIADAS CON MEDALLA DE ORO en la Exposición Internacional de Barcelona 1929. VERDADERAMENTE MARAVILLOSO Sin llama Sin ceniza Sin olor. PRECIO DEL APARATO COMPLETO, PTAS. 120 (CRIADORAS AVICOLAS ISOTERMIS Precio 90 Ptas. Procedimiento científico operado a baja temperatura, por la acción catalítica del platino. Funciona sin interrupción y sin peligro alguno, añadiéndole gasolina cada veinticuatro horas. Consumo: CINCO CENTIMOS por hora. Exposición y venta: Eceiza Murillo y Macazaga :-: Ferrería Industria Española de Estufas ISOTERMIS. Aragón 277, Barcelona

ZENITH SUPERHETERODYNO 7 VALVULAS NUEVOS MODELOS 1932 Lenette PENTODO MULTI-MU 10 VALVULAS Entre los muchos aparatos de Radio y Radio-Fonógrafo similares lanzados al mercado en Europa y América, ninguno supera ni aun iguala a estos en pureza de sonido, selectividad, potencia y alcance. Con estos aparatos, pueden oírse varias emisoras de onda corta americana. CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS PARA NAVARRA Y GUIPUZCOA ARILLA Y C.ª Pamplona San Sebastián Zapatería, 58 y 62 San Martín, 22

EPILEPSIA O ACCIDENTES NERVIOSOS Curación radical con las pastillas ANTI-EPILEPTICAS DE OCHOA Pidan prospectos Carretera de Chamartín, 37 Apartado 694 — MADRID

MARINO HUDER Partos y enfermedades de la mujer desde Enero 2-3.ª écha PAMPLONA

CARBONES Hules, antracites, coque LUIS REVESTIDO SAGARDOY Sarriena, 34.—Tel. 2272 Pamplona

Aviso al público En casa de Viuda de Argal, Mercaderes 22 y Plaza del Mercado n.º 5 y 6, se vende:

	Plas.
Jamón añejo, kilo.	12.00
Tocino fresco, kilo.	2.40
Costillas, kilo.	2.60
Cabezas, kilo.	0.90
Lengüenza, kilo.	4.00
Manteca en rama, kilo.	2.10
Y demás productos del cerdo, a precios sin competencia. Compró pernils y magros frescos.	

E. Rubio DENTISTA Plaza de la República, 27-1.º

PARA LOS COLORES NERVIOSOS Y REUMATICOS CEREBRINO MANDRI NUNCA PERJUDICA

GAFAS Y LENTES Luis Rouzant Optico diplomado BHAPITELA, 21—PAMPLONA No equivócase, n.º 21 Cerca de la Plaza del Castiella

Andueza Calzados a medida. Arreglos rápidos. Mayor, 103-105 PAMPLONA

